



Small Talk - so funktioniert's

Small talk - tak to działa

W tej lekcji:

- dowiesz się czym jest small talk i co zrobić, żeby był udany,
- podpowiem Ci, jakich tematów unikać, a jakie świetnie nadają się na small talk,
- przećwiczysz small talk na różne tematy oraz poznasz wiele przydatnych zwrotów.

Quiz

1. Który z tych tematów **nie** nadaje się na small talk?
 - a) Geld
 - b) Wetter
 - c) Essen
2. Jak powiesz po niemiecku, że lubisz gotować?
 - a) Ich mag kochen.
 - b) Ich koche total gerne.
 - c) Ich bin ein guter Koch.
3. Którego zdania użyjesz, chcąc powiedzieć, że musisz do toalety?
 - a) Ich muss in die Toilette.
 - b) Ich muss aufs Klo.
 - c) Ich muss mal pinkeln.

Aby small talk był udany:

1.

Hör zu, sei aufmerksam und zeig Interesse!

Słuchaj, bądź uważny i okaż zainteresowanie!

2.

Stell Fragen!

Zadawaj pytania!

3.

Finde Gemeinsamkeiten!

Znajdź wspólne cechy!

4.

Sei auf dem Laufenden!

Bądź na bieżąco!

5.

Sei freundlich und offen!

Bądź przyjazny i otwarty!

Od tego możesz rozpocząć small talk:

Wer ist dein Gesprächspartner?

Kto jest Twoim rozmówcą?

Was ist der Anlass des Treffens?

Jaki jest powód spotkania? Z jakiej okazji odbywa się spotkanie?

Wie war die Anreise?

Jaki miałeś tutaj dojazd?

Unikaj takich tematów jak:

Politik

polityka

Religion

religia

ethnische Herkunft

pochodzenie etniczne



sexuelle Orientierung	orientacja seksualna
Geld, das Gehalt, finanzielle Probleme	pieniądze, wypłata, problemy finansowe
Familien- und Beziehungsprobleme	problemy rodzinne i związkowe
Privatleben bzw. persönliche Probleme	życie prywatne lub problemy osobiste
Krankheiten und Tod	choroby i śmierć
Ratschläge	radę
Jammern und Lästern	narzekać i obgadywanie

Tematy, które świetnie nadają się na small talk:

die aktuelle Situation ▶ aktualna sytuacja

Schön, dich kennenzulernen. Woher kennst du Christina?

A. Weiß ich gar nicht mehr.

B. Wir kennen uns schon relativ lange, aber ich bin mir nicht sicher, wo wir uns zum ersten Mal getroffen haben. Und du? Woher kennst du sie?

Wetter ► pogoda

- A. Was für ein Scheißwetter heute!
- B. Es ist unglaublich heiß heute, findest du nicht?

Beruf ► zawód

Was machst du beruflich?

Was bist du von Beruf?

- A. Ich bin zwar Buchhalterin von Beruf, aber ich bin momentan arbeitslos. Ich bin auf der Suche nach einer Arbeit und nutze die Zeit, um meine Deutschkenntnisse zu verbessern. Und wo arbeitest du?
- B. Ich habe keinen Job.

Studium ► studia

Studierst du?

- A. Ja, aber es gefällt mir nicht so gut an der Uni. Die Vorlesungen sind todlangweilig und ich bin mit meiner Studienwahl nicht wirklich zufrieden.
- B. Ich habe mein Studium bereits abgeschlossen. Aber ich überlege mir noch, ob ich nächstes Jahr vielleicht mit dem Aufbaustudium anfangen sollte. Ich möchte mich weiterentwickeln.

Freizeit, Hobbys, Interessen ▶ czas wolny, hobby, zainteresowania



Und was machst du gerne in deiner Freizeit?

A. Ich koche total gerne, besonders traditionelle polnische Gerichte. Dabei höre ich gerne Podcasts, um meine Deutschkenntnisse zu verbessern.

B. Ich habe keine Hobbys. Und übrigens, ich muss aufs Klo.

Essen ▶ jedzenie

Das Essen sieht lecker aus. Hast du schon Sushi probiert?

A. Sushi? Ihh! Ich hasse es! Ich weiß nicht, wie man rohen Fisch überhaupt essen kann! Das ist doch ekelhaft!

B. Nein, ich esse nicht so gerne Fisch, aber ich habe gehört, dass es besonders lecker ist. Isst du gerne Sushi?

Reisen & Urlaub ▶ podróże & urlop

Wo warst du letztens im Urlaub?

A. Auf Balkonien.

B. Letztes Jahr konnten wir leider in den Urlaub nicht fahren. Aber ich hoffe, dass wir dieses Jahr nach Italien fliegen. Warst du schon mal dort?

Kinder & Haustiere ► dzieci & zwierzęta domowe



Oh, hast du also einen Sohn?

A. Ja, habe ich.

B. Ja, er heißt Oliver und ist ein toller Junge. Willst du vielleicht ein Foto von ihm sehen?

Aber gerne! Oh, ich sehe, ihr habt auch einen Hund. Wie heißt er?

A. Simba. Ich liebe Hunde und kann mir mein Leben ohne einen Hund nicht mehr vorstellen. Hast du einen Hund oder eine Katze?

B. Simba. Er heißt Simba.

Komplimente ► komplementy

Ich finde dein Kleid voll schön.

A. Ah komm, es ist schon uralt.

B. Vielen Dank, ich trage es tatsächlich sehr gerne. Und mir gefällt dein Kleid sehr gut. Wo hast du es gekauft?

Empfehlung ► polecenie

Du wohnst schon relativ lange hier, oder? Gibt es in der Nähe ein gutes Restaurant? Ich hätte Lust auf italienische Küche.

A.

Na klar. Kennst du die Pizzeria "Vapiano" am Marktplatz? Die haben die beste Pizza in der Stadt. Magst du Pizza?

B.

Nein, ich gehe nie ins Restaurant. Und... ich hole mir lieber noch etwas zum Trinken.

Dodatkové zwroty, które mogą Ci się przydać:

Thomas hat mir erzählt, dass ...

Thomas mi opowiadał, że ...

Wenn ich fragen darf ...

Jeśli mogę zapytać ...

Sag mir mehr über ...

Powiedz mi więcej o ...

Was war das Beste daran?

Co było w tym najlepszego?

Was war das Schlimmste daran?

Co było w tym najgorszego?

Was gefällt dir an ...

Co podoba Ci się w ...

Wie hast du dich gefühlt, als ...

Jak się czułeś, kiedy ...

Zwroty, których możesz użyć na zakończenie rozmowy:

Es hat mich gefreut, dich kennenzulernen.

Cieszy mnie to, ...

Sollen wir Nummern austauschen?

Wymienimy się numerami?

Ich freue mich, bald von dir zu hören. Bis dann!

Cieszę się na kontakt z Twojej strony. Na razie!

Przydatne zwroty

Schön, dich kennenzulernen.
Woher kennst du Christina?

Miło Cię poznać. Skąd znasz Christinę?

Was machst du beruflich?

Co robisz zawodowo?

Was bist du von Beruf?

Kim jesteś z zawodu?

Und wo arbeitest du?

A Ty gdzie pracujesz?

Studierst du?

Studiujesz?

Und was machst du gerne in deiner Freizeit?

A co lubisz robić w wolnym czasie?

Das Essen sieht lecker aus. Hast du schon Sushi probiert?

Jedzenie wygląda pysznie. Próbowaleś już sushi?



Wo warst du letztens im Urlaub?

Gdzie byłeś ostatnio na urlopie?

Warst du schon mal dort?

Byłeś tam już kiedyś?

Ich finde dein Kleid voll schön.

Uważam, że Twoja sukienka jest prześliczna.

Du wohnst schon relativ lange hier, oder?

Mieszkasz tu już dosyć długo, prawda?

Gibt es in der Nähe ein gutes Restaurant?

Czy jest tu w pobliżu jakaś dobra restauracja?

Ich hätte Lust auf italienische Küche.

Miałabym ochotę na włoską kuchnię.

Odpowiedzi do Quizu

1A

2B

3B